

SACRED HEART CATHOLIC CHURCH

Sacred Heart is a community rooted in the Heart of Jesus from generation to generation and dedicated to proclaiming the Gospel of Jesus as taught by the Roman Catholic Church through Word, Sacrament and Service, since 1887.

Sagrado Corazón es una comunidad arraigada en el Corazón de Jesús de generación en generación y dedicada a proclamar el Evangelio de Jesús como lo enseña la Iglesia Católica Romana a través de la Palabra, el Sacramento y el Servicio, desde 1887.

Fifth Sunday in Ordinary Time La Presentación del Señor

February 9, 2020



PARISH PRIESTS / SACERDOTES PARROQUIALES

Rev. Tesfaldet Asghedom, Pastor
Rev. Tesfaldet Tekie Tsada, Associate Pastor
Rev. George E. Horan, In Residence
Rev. Reynaldo Matunog, In Residence

PARISH STAFF / PERSONAL DE LA IGLESIA

Virginia Cortez, Secretary/Bulletin Editor
Renee Dominguez, Secretary
Veronica Jauregui-Fuentes, Secretary
Barbara Lima-Zuehls, Volunteer
Julie Sandoval, Bookkeeper

PARISH OFFICE / OFICINA PARROQUIAL

Phone: (323) 221-3179
Fax: (323) 221-3613
E-Mail: parish-4180@la-archdiocese.org
Website: www.sacredheartchurchla.org
Monday – Friday / Lunes – Viernes
9:00 a.m. – 12:00 noon **and** 1:00 p.m. – 8:00 p.m.
Saturday / Sábado – 9:00 a.m. – 5:00 p.m.
Sunday / Domingo – 8:00 a.m. – 3:00 p.m.

SCHOOL PRINCIPAL / DIRECTORA DE LA ESCUELA

Sr. Maria Elena Gutierrez
2109 Sichel Street, Los Angeles, CA 90031
Phone: (323) 225-4177 Fax: (323) 225-2615
Website: www.sacredheartla.org

RELIGIOUS EDUCATION / EDUCACION RELIGIOSA

Celia Gonzalez
Corner of Baldwin & Workman
Phone: (323) 223-7571
E-Mail: sacredheartreled@att.net
Tuesday (martes), Wednesday (miércoles), Friday (Viernes)
9:00 a.m. – 12:00 noon **and** 1:30 p.m. – 5:00 p.m.
Saturday (sábado): 8:30 a.m. – 1:00 p.m.

FOOD BANK / BANCO DE COMIDA

Rosa Acuña – Coordinator / Coordinadora
First and **Third** Thursday of each month
Back of the Parish Auditorium
Primer y **Tercer** jueves de cada mes
Atrás del Auditorio Parroquial
9:30 a.m. – 12:30 p.m.

MASS SCHEDULE / HORARIO DE MISAS

In English

Saturday Vigil: 5:00 p.m.
Sunday: 10:00 a.m.

En Español

Lunes a Sábado: 8:30 a.m.
Lunes: 7:00 p.m.
Domingos: 7:00 a.m., 8:30 a.m., 11:30 a.m., 1:00 p.m.

CONFESSIONS / CONFESIONES

Saturday/Sábado: 4:00 p.m. - 5:00 p.m.

ADORATION / ADORACIÓN

Friday: After Mass / **Viernes:** Después de Misa
8:30 – 4:00 p.m.

ANOINTING OF THE SICK / UNCIÓN DE LOS ENFERMOS

Please call the Parish Office / Para información, llame a la Oficina Parroquial

BAPTISMS / BAUTISMOS

In English

First Saturday of the Month
10:00 a.m.
Please call the Parish Office for more information.

En Español

Segundo, tercer y cuarto sábado del mes
10:00 a.m.
Por favor llame a la Oficina Parroquial para más información.

MARRIAGE / MATRIMONIO

Please call the Parish Office to set up an appointment with a priest at least six months in advance. Wedding Mass schedule times: 12:00 p.m., 1:30 p.m. and 3:00 p.m.
Llame a la Oficina Parroquial para programar una cita con un sacerdote con al menos seis meses de anticipación. Horarios de Misa de Boda: 12:00 p.m., 1:30 p.m. y 3:00 p.m.

QUINCEAÑERAS / SWEET 16

Please call the Parish Office for more information.
XV Mass Schedule times: 12:00 p.m., 1:30 p.m. and 3:00 p.m.
Por favor llame a la Oficina Parroquial para más información. Horarios de Misa de XV: 12:00 p.m., 1:30 p.m. y 3:00 p.m.



MASS INTENTIONS FOR THE WEEK – SATURDAY, FEBRUARY 8 TO FRIDAY, FEBRUARY 14, 2020
INTENCIONES DE LA SEMANA – SÁBADO, 8 DE FEBRERO HASTA EL VIERNES, 14 DE FEBRERO DE 2020

**READINGS FOR THE WEEK /
LECTURAS DE LA SEMANA**

Monday / Lunes:

1 Kgs 8:1-7, 9-13; Ps 132:6-7, 8-10; Mk 6:53-56

Tuesday / Martes

1 Kgs 8:22-23, 27-30; Ps 84:3-5, 10-11; Mk 7:1-13

Wednesday / Miércoles:

1 Kgs 10:1-10; Ps 37:5-6, 30-31, 39-40; Mk 7:14-23

Thursday / Jueves:

1 Kgs 11:4-13; Ps 106:3-4, 35-37, 40; Mk 7:24-30

Friday / Viernes:

1 Kgs 11:29-32; 12:19; Ps 81:10-11ab, 12-15; Mk 7:31-37

Saturday / Sábado:

1 Kgs 12:26-32; 13:33-34; Ps 106:6-7ab, 19-22; Mk 8:1-10

Sunday / Domingo:

Sir 15:15-20; Ps 119:1-2, 4-5, 17-18, 33-34; 1 Cor 2:6-10; Mt 5:17-37 [20-22a, 27-28, 33-34a, 37]

SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

Sunday: Fifth Sunday in Ordinary Time;
World Marriage Day**Monday:** St. Scholastica**Tuesday:** Our Lady of Lourdes; World Day of
the Sick**Wednesday:** Lincoln's Birthday**Friday:** Ss. Cyril and Methodius; Valentine's
Day**Saturday:** Blessed Virgin Mary

LOS SANTOS Y OTRAS CELEBRACIONES

Domingo: Quinto Domingo del Tiempo
Ordinario; Día Mundial del Matrimonio**Lunes:** Santa Escolástica**Martes:** Nuestra Señora de Lourdes;
Jornada Mundial de los Enfermos**Miércoles:** Nacimiento de Lincoln**Viernes:** San Cirilo y san Metodio; Día de san
Valentin**Sábado:** Bienaventurada María Virgen**Fifth Sunday in Ordinary Time****February 9, 2020**Light shines through the darkness for the upright.
— *Psalm 112:4***Quinto Domingo del Tiempo Ordinario****9 de febrero de 2020**El justo brilla como una luz en las tinieblas.
— *Salmo 112 (111):4*

SATURDAY / SÁBADO – FEBRUARY 8

8:30 a.m. Lorraine García+

5:00 p.m. Lorraine García+, Manuel Carrillo+, María
de Los Ángeles Selva (health), St. Jude
Tadeo

SUNDAY / DOMINGO – FEBRUARY 9

7:00 a.m. Lorraine García+, Martina Ramos+, José
Guadalupe Aguilar+8:30 a.m. **RIP:** Mercedes Villaseñor, Salvador
Villaseñor, Trinidad Curiel, Santiago
Villaseñor, Ramona Figueroa, Salvador
Villaseñor, II, Sofía Torices, María de La
Luz Morales, Engracia Martínez Morales,
Eva Rosales, Honorato Rodríguez,
Federmina Peña, Petra Ayala Ricardo,
Gloria Rubio, Lorraine García, Por las
Benditas Almas del Purgatorio**INTENTIONS:** Andrew Solís, Carlos
Solís, Daniel Solís Jr., Alejandro Fuentes
(Cumpleaños)**SICK:** Margarita Peña10:00 a.m. Manuel Carrillo+, Angel Contreras+,
Lorraine García+11:30 a.m. José Guadalupe Hernández Ramírez+,
Sotero Ledezma+, Reynalda Soto+,
Richard Flores+, Lorraine García+,
Alejandro Fuentes (Cumpleaños)1:00 p.m. **RIP:** Ramon Angel Caro Alvarado, Miguel
Caro Villa, Alejandro Caro Villa, Dennis
Serrano, Candelaria Cortez, Lorraine
Garcia**INTENTIONS:** Alejandro Fuentes
(Cumpleaños)

MONDAY / LUNES – FEBRUARY 10

8:30 a.m. Maria Elena Salas+, Lorraine Garcia+,
Vanessa Ortiz Soto (Salud)

7:00 p.m. Lorraine Garcia+

TUESDAY / MARTES – FEBRUARY 11

8:30 a.m. Jose Martin Barillas+, Lorraine Garcia+

WEDNESDAY / MIERCOLES – FEBRUARY 12

8:30 a.m. Lorraine Garcia+

THURSDAY / JUEVES – FEBRUARY 13

8:30 a.m. Lorraine Garcia+

FRIDAY / VIERNES – FEBRUARY 14

8:30 a.m. Lorraine Garcia+



Together in Mission - "We are L.A. Catholics and our Story is Alive"

As you know from past years, the Archdiocese of Los Angeles has an annual campaign to assist the poorest parishes and schools to keep their doors open. This campaign entitled "Together in Mission" kicked off last week. Most of you have already participated in the past and are familiar with it. As such, you will be receiving a letter from the Archbishop about the campaign this week or next.



It is very important that our parish meet its complete goal of \$27,389.00. This is our portion of the total amount which needs to be raised in order to maintain the funding for the needy parishes.

I urge you to prayerfully and carefully consider how much you are able to pledge this year to the Together in Mission Campaign. All of us have been blessed by the Lord in one way or another and know that we need to reach out to those who are needy. It is part of our responsibility to answer the Lord's call to care for our neighbor.

Today, we will hold our annual pledge drive at all Masses. Those who have participated in the past may simply bring the pledge card they received in the mail to drop off in the collection basket. You may also return it via regular mail. May God reward you for your generosity!



Juntos en la misión: "Somos católicos de Los Ángeles y nuestra historia está viva"

Como saben de años pasados, la Arquidiócesis de Los Ángeles tiene una campaña anual para ayudar a las parroquias y escuelas más pobres a mantener sus puertas abiertas. Esta campaña titulada "Juntos en misión" comenzó la semana pasada. La mayoría de ustedes ya han participado en el pasado y están familiarizados con él. Como tal, recibirá una carta del Arzobispo sobre la campaña esta semana o la próxima.

Es muy importante que nuestra parroquia cumpla con su meta completa de \$27,389.00. Esta es nuestra parte del monto total que debe recaudarse para mantener los fondos para las parroquias necesitadas.

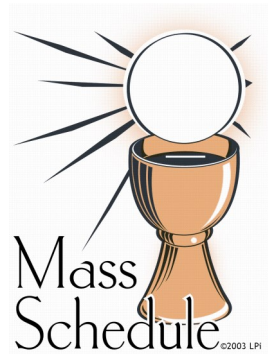
Les insto a considerar en oración y cuidadosamente cuánto pueden comprometer este año a la Campaña Juntos en Misión. Todos nosotros hemos sido bendecidos por el Señor de una forma u otra y sabemos que necesitamos alcanzar a los necesitados. Es parte de nuestra responsabilidad responder al llamado del Señor para cuidar a nuestro prójimo.

Hoy, realizaremos nuestra campaña anual de compromiso en todas las misas. Aquellos que han participado en el pasado simplemente pueden traer la tarjeta de compromiso que recibieron por correo para dejarla en la canasta de recolección. También puede devolverlo por correo postal. ¡Que Dios te recompense por tu generosidad!



New Saturday Mass Schedule: Our daily morning Mass, Baptisms, Confessions and Vigil Mass, has changed to the following:

- Morning Mass: 8:30 a.m., instead of 8:00 a.m.
- Baptisms: 10:00 a.m., instead of 9:00 a.m.
- Confessions: 4:00 p.m. to 5:00 p.m., instead of 6:30 p.m.
- Vigil Mass: 5:00 p.m., instead of 5:30 p.m.



Nuevo Horario de Misas los Sábados: Nuestra Misa diaria, Bautizos, Confesiones y Misa de Vigila, ha cambiado a lo siguiente:

- Misa de la mañana a las 8:30 a.m., en lugar de las 8:00 a.m.
- Bautizos: 10:00 a.m., en lugar de 9:00 a.m.
- Confesiones: 4:00 p.m. a 5:00 p.m., en lugar de 6:30 p.m.
- Misa de Vigilia: 5:00 p.m., en lugar de 5:30 p.m.

GOD'S CALL

The person who has been “saved,” who has “heard the good news of salvation,” still lives in an unsaved world, a world sadly oblivious to the presence of God. Today’s readings outline how the disciple is present in the world.

The outline begins with Isaiah: “Share your bread . . . shelter the oppressed . . . clothe the naked” (Isaiah 58:7). Those who hear the word of salvation are not insensitive to the urgent needs of others. Then Paul reminds his flock that he brought Christ to them not in eloquence or wisdom, but by being with them in the “weakness and fear” of their daily lives (1 Corinthians 2:3). Finally, Jesus tells his disciples to go out into the gloom and darkness of the streets of the world and let God’s light shine through their good deeds.

We disciples don’t save the world. To the extent, however, that we have heard the word of God and been awakened to God’s presence, we may spread that word and bring that presence to others.

Copyright © J. S. Paluch Co.

EL LLAMADO DE DIOS

La persona que ha sido “salvada” y que ha “oído la buena noticia de salvación” sigue viviendo en un mundo que no ha sido salvado, un mundo tristemente inconsciente de la presencia de Dios. Las lecturas de hoy bosquejan cómo el discípulo se hace presente al mundo.

Ese perfil se inicia con Isaías: “Comparte tu pan con el hambriento. . . abre tu casa al pobre sin techo. . . viste al desnudo” (Isaías 58:7). Los que escuchan la palabra de salvación no son insensibles a las urgentes necesidades de los demás. Pablo le recuerda a su rebaño que él le trajo a Cristo no con elocuencia o sabiduría, sino que permaneció con ellos “débil y temblando de miedo” en medio de su trabajo diario (1 Corintios 2:3). Finalmente, Jesús dice a sus discípulos que vayan a la desesperanza y oscuridad de las calles del mundo y dejen que la luz de Dios brille a través de sus obras buenas.

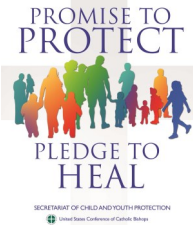
Los discípulos no salvan el mundo. Sin embargo, si nosotros hemos escuchado la Palabra de Dios y hemos empezado a discernir su presencia, podemos proclamar esa Palabra y traer esa presencia a los demás.

Copyright © J. S. Paluch Co.



DID YOU KNOW? / ¿SABÍA USTED?***Megan's Law protects parents and children***

In the state of California, anyone who has engaged in sexual misconduct with a child under the age of 16 is not allowed to work directly with minors, or to be unaccompanied with minors. This includes volunteer and employee positions.



This law helps to create safe environments for our children in our schools and churches. You can access the names and addresses of registered sex offenders on the Megan's Law website. To learn more, visit <http://protect.la-archdiocese.org>.

La Ley Megan protege a los padres de familia y a los niños

En el estado de California, cualquier persona que ha estado involucrado en una mala conducta sexual con un niño/a menor de los 16 años de edad, no se le permite trabajar directamente con menores, o permanecer sin un acompañante cuando hay menores a su alrededor. Esto incluye a voluntarios y empleados.



Esta ley ayuda a crear ambientes seguros para nuestros niños en nuestras escuelas e iglesias. Usted puede tener acceso a los nombres y direcciones de los ofensores sexuales registrados en el sitio web de la Ley Megan. Para obtener más información, visite <http://protect.la-archdiocese.org>.

SAINT JOSEPHINE BAKHITA (c. 1869-1947)**February 8**

“Save Darfur!” That cry echoes around the world and in the heart of the Church, where a child of Darfur is one of our newest saints: Josephine (her baptismal name) Bakhita (“Lucky One,” the slave-traders’ nickname). Kidnapped at nine, sold in Sudan’s slave-markets, flogged daily till covered with scars, Bakhita was finally bought by Italians and taken to Italy. There Bakhita discovered a “Master” who had himself been flogged to redeem her from slavery! “I am truly loved,” she thought, “and awaited by this Love.” Baptized, she often kissed the baptismal font, exclaiming, “Here I became a daughter of God!” For fifty years as a Daughter of Charity, Bakhita provided cheerful hospitality to all who knocked at the convent door. In her final illness, she relived slavery’s horror: “Please, loosen these chains,” she begged the nurse. “They are so heavy!” Her last words were: “Our Lady! Our Lady!” John Paul II canonized her in the Jubilee Year 2000, praising God for leading her “from abject slavery to the dignity of being your daughter and the Bride of Christ.”

—Peter Scagnelli, Copyright © J. S. Paluch Co.

**SAN JOSÉFINA BAKHITA (c. 1869-1947)****8 de febrero**

“¡Salva a Darfur!” Ese grito hace eco en todo el mundo y en el corazón de la Iglesia, donde un hijo de Darfur es uno de nuestros nuevos santos: Josephine (su nombre bautismal) Bakhita (“Lucky One”, el apodo de los traficantes de esclavos).) Secuestrado a las nueve, vendido en los mercados de esclavos de Sudán, azotado diariamente hasta cubierto de cicatrices, Bakhita finalmente fue comprado por italianos y llevado a Italia. ¡Allí Bakhita descubrió a un “Maestro” que había sido azotado para redimirla de la esclavitud! “Realmente soy amada”, pensó, “y me espera este Amor”. Bautizada, a menudo besaba la pila bautismal, exclamando: “¡Aquí me convertí en hija de Dios!” Durante cincuenta años como Hija de la Caridad, Bakhita proporcionó alegre hospitalidad a todos los que llamaron a la puerta del convento. En su enfermedad final, revivió el horror de la esclavitud: “Por favor, afloje estas cadenas”, le rogó a la enfermera. “¡Son tan pesados!” Sus últimas palabras fueron: “¡Nuestra Señora! ¡Nuestra Señora!” Juan Pablo II la canonizó en el Jubileo del año 2000, alabando a Dios por llevarla “de la esclavitud abyecta a la dignidad de ser su hija y la Novia de Cristo”.

—Peter Scagnelli, Copyright © J. S. Paluch Co.



**PLEASE REMEMBER YOUR PARISH IN
YOUR WILL, TRUST OR ESTATE
PLANNING! THANK YOU FOR YOUR
CONSIDERATION!**

**¡POR FAVOR, RECUERDE SU PARROQUIA
EN SU VOLUNTAD, CONFIANZA O
PLANIFICACIÓN INMOBILIARIA!
¡GRACIAS POR SU CONSIDERACIÓN!**



CHRISTIAN STEWARDSHIP /



MAYORDOMÍA CRISTIANA

JANUARY 26 / 26 DE ENERO

PLATE / CANASTA:	\$1,844.00
ENVELOPES / SOBRES:	\$2,514.00
TOTAL	

Thank you

Gracias

**CITIZENSHIP CLASSES /
CLASES DE CIUDADANÍA**

Sr. Renee

Monday / Lunes
8:30am – 10:00am



Back of Parish Auditorium / Atrás del Auditorio
Parroquial

**NURSE OFFICE / OFICINA DE LA
ENFERMERA**



Ana Murillo, Registered
Nurse (QueensCare)



Parish Auditorium / Auditorio Parroquial

Every Thursday / Cada jueves
8:00 a.m. – 1:00 p.m.

SACRED HEART CATHOLIC CHURCH



LOS ANGELES, CA (LINCOLN HEIGHTS)



PADRE TESFALDET TEKIE TSADA



Grande es su fidelidad; sus
misericordias son nuevas cada
mañana.
Lamentaciones 3:23

HORA SANTA EUCARISTICA

La Parroquia del Sagrado Corazón Y El Grupo de
Oración los invita a contemplar la grandeza del Señor
Jesús Sacramentado nos espera. ¡Todos son bienvenidos!

**El Padre va a caminar por el pueblo con el santísimo
Y habrá unción de los enfermos**

Aquí en la Parroquia el

Lunes, 10 de febrero de 7:00 p.m. a 9:00 p.m.

